

# Lynda Lemay, It's Friday Night

I can explain and justify  
And make excuses, I can lie  
Believe me, trust me, I'm a pro  
I'll con you and you'll never know

Of course the greatest gift I have  
My claim to fame, my raison d'tre  
Is to have always skillfully  
Hurt all of those who care for me

C'est vendredi, ce s'rait pas grave  
J'ferais pas d'folies, j'suis pas si cave  
J'en voudrais rien qu'un peu pour dire  
Qu' j'aurais deux minutes de plaisir

J'en voudrais juste parce que j'ai l'got  
Pis qu'c'est pas juste d'en voir partout  
Mme dans familles les plus correctes  
Y'ont l'droit d'avoir un verre dans l'bec

{Refrain:}  
Just pull up to the old pool hall  
I just got paid, the drink's on me  
Just like before, for old time's sake  
Remember how it used to be

J'peux-tu t'parler  
sans qu'tu m'regardes  
Pareil comme si j'tais malade  
Pareil comme si c'tait  
l'bout du bout'  
Que j'te supplie  
qu'tu m'verses une goutte

J'en voudrais juste le minimum  
Juste une gorge, voir si est bonne  
J'vais te l'montrer que j'suis capable  
De pas rouler en d'sous d'la table

It's Friday night, it's no big deal  
I won't get wild, I'm not a child  
Just this once, 'll let you pour  
And you say when, when I say more

And I've seen desperate times before  
Don't want to go there anymore  
You've got no right to stop me now  
You know I'll get a drink somehow

{Refrain:}  
On passe-tu par la discothque  
J'viens juste d'avoir  
mon premier chque  
Juste un p'tit coup,  
juste comme dans l' temps  
Qu'on en prenait de temps en temps

Just pull up to the old pool hall  
I just got paid, the drink's on me  
Just like before, for old time's sake  
Remember how it used to be